

Procesión de la Comunión

El Señor es mi luz

Respuesta



El Se - ñor es mi luz y mi sal - va - ción. El Se -
ñor es la de - fen - sa de mi vi - da. Si el Se - ñor
es mi luz, ¿a quién te - me - ré? ¿Quién me ha - rá tem - blar?

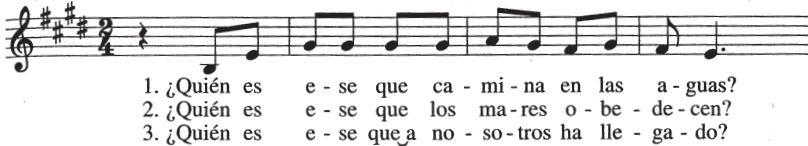
(Coro) Tu eres mi hijo

POR FAVOR MANTÉNGASE EN SU LUGAR HASTA EL CANTO FINAL.

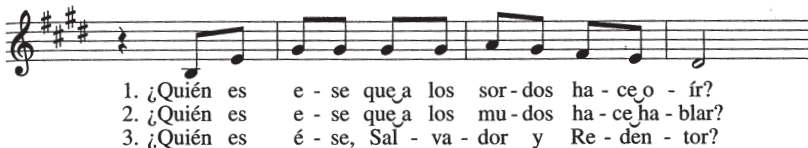
Canto de Salida

Quién es ese

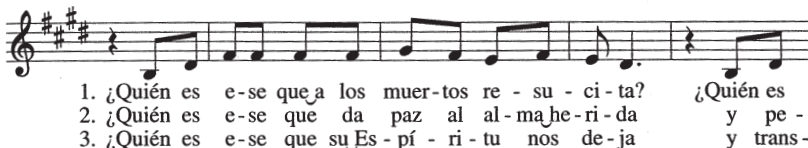
Estrofas



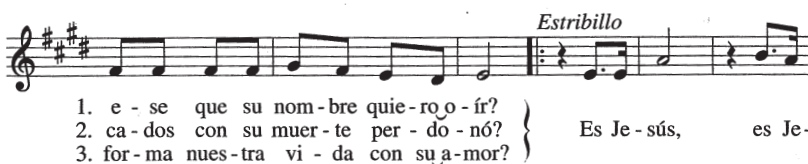
1. ¿Quién es e - se que ca - mi - na en las a - guas?
2. ¿Quién es e - se que los ma - res o - be - de - cen?
3. ¿Quién es e - se que a no - so - tros ha lle - ga - do?



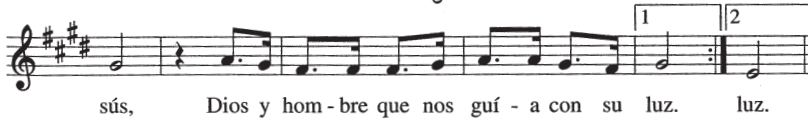
1. ¿Quién es e - se que a los sor - dos ha - ce o - ír?
2. ¿Quién es e - se que a los mu - dos ha - ce ha - blar?
3. ¿Quién es é - se, Sal - va - dor y Re - den - tor?



1. ¿Quién es e - se que a los muer - tos re - su - ci - ta? ¿Quién es
2. ¿Quién es e - se que da paz al al - ma he - ri - da y pe -
3. ¿Quién es e - se que su Es - pí - ri - tu nos de - ja y trans -



1. e - se que su nom - bre quie - ro o - ír?
2. ca - dos con su muer - te per - do - nó? } Es Je - sús, es Je -
3. for - ma nues - tra vi - da con su a - mor? }



sús, Dios y hom - bre que nos guí - a con su luz. luz.

ACKNOWLEDGMENTS

Reproduced with permission under One License.net A-705907.

La **colecta anual para la Jubilación Religiosa** será realizada junto con la colecta regular en todas las misas éste fin de semana. Esta colecta ayuda a hermanas y hermanos religiosos jubilados en los Estados Unidos. Por favor use el sobre especial en su paquete de colectas, junto con su sobre regular de domingo. Si utiliza un cheque sin un sobre de “Retiro religioso”, escriba “Retiro religioso” en algún lugar del cheque.

La **Solemnidad de la Asunción**, es una fiesta de obligación, es el martes 15 de agosto. Las misas (en Inglés) en la Catedral se celebrarán a las 8:00 AM y 6:00 PM con la asistencia del Coro de la Catedral. No habrá misa de las 5:15 PM de este día.

Online Giving App: El uso de donar en línea es una manera fácil de apoyar a la Catedral cuando usted está ausente. Vaya a nuestro sitio web <http://www.utcotm.org/> de la Catedral y luego haga clic en Dar en línea. Otra opción es descargar la aplicación Giving en línea a tu dispositivo móvil, buscar nuestra parroquia y registrarte. En el vestíbulo encontrará una tarjeta con el código QR de la aplicación.

El **registro de la Educación Religiosa de los Niños (Inglés)** se llevará a cabo después de la Misa de las 11:00 am el domingo 27 de agosto. La inscripción también tendrá lugar cada domingo de 9:30 a.m. a las 10:30 a.m. Las clases comenzarán el domingo 10 de septiembre. Por favor traer los certificados de Bautismo y Primera Comunión (si tuviera). Para más información comuníquese con: Cathy Paiz, cpaiz@utcotm.org o 801-328-8941.

Asistentes para la Educación Religiosa de los Niños (Inglés y español) son necesarios para nuestras clases. Usted nos ayudará estampando los sellos en los calendarios de asistencia / tareas de los estudiantes, ayudando con papeleo y otros deberes solicitados por el maestro. Si está interesado en ayudar en el catecismo de inglés, comuníquese con Cathy Paiz al registrarse o en cpaiz@utcotm.org. Si usted quisiera servir en el catecismo en español mientras suniño esta en clases comuníquede a nuestras oficinas con Karina Del Castillo 801-328-8941 ext. 115

Lagoon: El día católico anual, patrocinado por los Caballeros de Colón / Consejo 602, se llevará a cabo en Lagoon el domingo 20 de Agosto de 2017. Será un día completo de actividades a partir de las 11:00 AM. Tendremos Misa a las 12:00 del mediodía. Como en el pasado, habrá juegos, comida y premios. Los pasaportes de un solo día de descuento estarán disponibles en Lagoon el 20 de Agosto simplemente mencionando en la ventanilla que usted está allí para el Día Católico.

Girl Scouts de la Catedral tiene vacantes para las niñas Daisy (K-1^a), Brownie (2^a-3^a), Junior (4^a-5^a). Nos reuniremos el domingo en el nivel inferior de la catedral 2 veces por mes (Fechas TBA) de 3-4: 30 PM. Póngase en contacto con Cathy Paiz.

Bautizos: Las próximas celebraciones bautismales se llevaran a cabo el sábado 26 de agosto. Requisitos: Los papás y padrinos deberán tomar una clase de iniciación. Nuestra próxima clase será el viernes 18 de agosto de 7:00 PM a 9:00 PM. en el salón de Educación Religiosa en el sótano de la Catedral. Los padrinos deberán estar casados sacramentalmente, de lo contrario, deben estar solteros, confirmados y comprometidos con la Iglesia. Cubrir una cuota de registro (\$30.00). Próximos bautizos sábados a las 9:00 AM: 30 de septiembre y 28 de octubre. Favor de registrarse con anticipación. Para mayor información pueden comunicarse con Karina al: 328-8941 ext.115.

Quinceañeras: Las celebraciones Eucarísticas para las quinceañeras son los sábados. Requisitos: La quinceañera debe estar bautizada y haber hecho la primera comunión. Asistir a las clases de iniciación en el sótano de la Catedral. Cubrir una cuota de registro (\$600.00). Favor de llamar con anticipación para registrarse con Karina Del Castillo al: 801-328-8941 ext. 115 o visitar nuestras oficinas parroquiales los lunes, miércoles, jueves y viernes de 9:00 AM a 4:00 PM.

RICA (Rito Iniciación Cristiana). Las clases de RICA son para personas de 18 años o más, que quisieran iniciarse en nuestra fe católica, o para aquellos que no hayan recibido los sacramentos de confirmación o primera comunión. También este grupo está dirigido para aquellas personas que deseen profundizar sus conocimientos de fe. Las clases serán los días lunes a las 7:00 PM. Para inscribirse pueden acercarse a nuestras oficinas los días lunes, miércoles, jueves y viernes de 9:00 AM a 4:00 PM. Requisitos: Fe de bautizo y una cuota de registro. Para mayor información comunicarse con Karina a la oficina al: 801-328-8941 ext. 115.

¡Reserva! La Cena del Obispo 2017: Es pro fondos para la Catedral de la Magdalena. La cena del obispo 2017 se llevará a cabo el miércoles 6 de Septiembre de 2017 en el Hotel Grand América. La recepción será a las 6:00 PM seguida de la cena a las 7:00 PM. Por favor planifique unirse en una velada con el Obispo Oscar A. Solis, quien también será el orador de este año. Los asientos individuales y las mesas de patrocinadores están disponibles. Para más información por favor comuníquese con Patricia Wesson en la oficina de desarrollo de la Catedral: # 801-328-8941 ext. 108 o: pwesson@utcotm.org.



Bienvenido a La Catedral de la Magdalena

331 East South Temple Street • Salt Lake City • Utah • 84111

La Misión de la Catedral de la Magdalena, sede de la Diócesis de Salt Lake City, es creer, celebrar, y vivir el amor redentor de nuestro Señor Jesucristo en y a través de nuestra comunidad parroquial.

LA FIESTA DE LA TRANSFIGURACIÓN DEL SEÑOR 6 DE AGOSTO DE 2017

4:00 PM (Sábado) Vísperas Cantadas (Oración de la tarde) en Inglés en la Catedral

5:00 PM (Sábado) Misa en Inglés en la Catedral

Preside y predica el Pbro. Stephen Tilley.

7:00 PM (Sábado) Misa en Español en la Catedral

Preside y predica el Pbro. Christopher Gray.

8:30 AM Misa en Inglés en la Catedral

Preside y predica el Pbro. Christopher Gray.

10:00 AM Laudes en Inglés en la Capilla del Santísimo Sacramento en la Catedral

11:00 AM Misa en Inglés en la Catedral

Preside y predica el Obispo Oscar A. Solis.

3:00 PM Misa en Español con el Coro Hispano de la Catedral en la Catedral

Preside y predica el Obispo Oscar A. Solis.

5:00 PM Vísperas y exposición del Santísimo Sacramento en Inglés en la Catedral

6:00 PM Misa en Inglés en la Catedral

Preside y predica el Pbro. Stephen Tilley.

INFORMACIÓN DE CONTACTO

Padre Martín Díaz, Párroco, ext. # 102, e-mail: mdiaz@utcotm.org

P. Christopher Gray, Vicario Parroquial, ext. # 110, e-mail: cgray@utcotm.org

Karina Del Castillo, Asociada Pastoral, Ministerio Hispano; Bodas, ext. 115

Email: kdelcastillo@utcotm.org

Catherine Coffey, Asociada Pastoral; ext. 116, Email: ccoffey@utcotm.org

Katy Windels, Asociada Pastoral: ext. 109, Email: kwindels@utcotm.org

Darren Williams, Casa del Buen Samaritano 801-328-5633

Email: dwilliams@utcotm.org

CORRESPONSABILIDAD DEL TESORO

La colecta del fin de semana del 30 de Julio: Inglés-\$7,048.98, Español-\$1,644.50, Todas las misas-\$8,693.48.

Objetivo semanal: \$11,400. Inglés - \$9,000, Español - \$2,400.

Le damos la más cordial bienvenida al Padre Christopher Gray a la Catedral! Él es nuestro nuevo Vicario Parroquial desde el 1 de agosto.

La Misa del Domingo a las 3:00 PM es transmitida en vivo en Radio La Raza 1550 AM. Estamos agradecidos con La Raza Media por su gran patrocinio con la catedral.

La escuela de Coro de la Magdalena está aceptando solicitudes de admisión para todos los grados para el año escolar 2017-18. Para obtener más información, comuníquese con la Directora de Admisiones, Karla Padilla, al 801-323-9850 ext. 103 o en kpadilla@utmcs.org. El éxito comienza en MCS!

La Fiesta de la Transfiguración del Señor
Programa de la Celebración Eucarística

Canto de Entrada

Te Alabamos, Jesucristo

Te a - la - ba - mos, Je - su - cri - sto, Ver - bo del Pa - dre,
nue - stro Cre - a - dor; Hi - jo de Dios, que nos li - be - ras:
¡Ho - nor y glo - ria a ti, Se - ñor!

1. Ver - bo de Dios, del mal tú nos res - ca - tas;
2. Tú e - res a - qué - l que a - nun - cian los pro - fe - tas;
3. Ver - bo de Dios, nos lla - mas a ser sier - vos;
4. Ver - bo de Dios, nos u - nes y nos li - gas;

Ver - bo de Dios, nos das tu res - plan - dor;
Tú e - res a - qué - l que ha - blas con a - mor;
Ver - bo de Dios, tu ley es el a - mor;
Ver - bo de Dios, el U - ni - fi - ca - dor;

Ver - bo de Dios, por el de - sier - to guí - as;
Tú e - res a - qué - l que cum - ples tus pro - me - sas;
Ver - bo en - car - na - do, mo - ras con no - so - tros;
Ver - bo de Dios, per - dón tú nos en - se - ñas:

¡Ho - nor y glo - ria a ti, Se - ñor!

Señor ten piedad

Se - ñor, ten pie - dad de no - so - tros. Se -

ñor, ten pie - dad de no - so - tros. De no - so - tros, Se - ñor, ten pie -

dad. De no - so - tros, Se - ñor, ten pie - dad.

Cris - to, ten pie - dad de no - so - tros. Cris - to, ten pie -

dad de no - so - tros. De no - so - tros, Se - ñor, ten pie -

dad. De no - so - tros, Se - ñor, ten pie - dad.

Gloria

Estrillo

Glo - ria a nues - tro Dios en lo al - to de los cie - los y en la tie - rra
paz a los por Él a - ma - dos. ma - dos.

Primera Lectura

Daniel 7, 9-10, 13-14

Yo, Daniel, tuve una visión nocturna: Vi que colocaban unos tronos y un anciano se sentó. Su vestido era blanco como la nieve, y sus cabellos, blancos como lana. Su trono, llamas de fuego, con ruedas encendidas. Un río de fuego brotaba delante de él. Miles y miles lo servían, millones y millones estaban a sus órdenes. Comenzó el juicio y se abrieron los libros. Yo seguí contemplando en mi visión nocturna y vi a alguien semejante a un hijo de hombre, que venía entre las nubes del cielo. Avanzó hacia el anciano de muchos siglos y fue introducido a su presencia. Entonces recibió la soberanía, la gloria y el reino. Y todos los pueblos y naciones de todas las lenguas lo servían. Su poder nunca se acabará, porque es un poder eterno, y su reino jamás será destruido.

Salmo Responsorial

Salmo 96

ñ. El Se - ñor rei - na, al - tí - si - mo so - bre to - da la tie - rra.

Segunda Lectura

2 Pedro 1, 16-19

Hermanos: Cuando les anunciamos la venida gloriosa y llena de poder de nuestro Señor Jesucristo, no lo hicimos fundados en fábulas hechas con astucia, sino por haberlo visto con nuestros propios ojos en toda su grandeza. En efecto, Dios lo llenó de gloria y honor, cuando la sublime voz del Padre resonó sobre él, diciendo: “Éste es mi Hijo amado, en quien yo me complazco”. Y nosotros escuchamos esta voz, venida del cielo, mientras estábamos con el Señor en el monte santo. Tenemos también la firmísima palabra de los profetas, a la que con toda razón ustedes consideran como una lámpara que ilumina en la oscuridad, hasta que despunte el día y el lucero de la mañana amanezca en los corazones de ustedes.

Aclamación antes del Evangelio

Evangelio

Mateo 17:1-9

En aquel tiempo, Jesús tomó consigo a Pedro, a Santiago y a Juan, el hermano de éste, y los hizo subir a solas con él a un monte elevado. Ahí se transfiguró en su presencia: su rostro se puso resplandeciente como el sol y sus vestiduras se volvieron blancas como la nieve. De pronto aparecieron ante ellos Moisés y Elías, conversando con Jesús. Entonces Pedro le dijo a Jesús: “Señor, ¡qué bueno sería quedarnos aquí! Si quieres, haremos aquí tres chozas, una para ti, otra para Moisés y otra para Elías”. Cuando aún estaba hablando, una nube luminosa los cubrió y de ella salió una voz que decía: “Éste es mi Hijo muy amado, en quien tengo puestas mis complacencias; escúchenlo”. Al oír esto, los discípulos cayeron rostro en tierra, llenos de un gran temor. Jesús se acercó a ellos, los tocó y les dijo: “Levántense y no teman”. Alzando entonces los ojos, ya no vieron a nadie más que a Jesús. Mientras bajaban del monte, Jesús les ordenó: “No le cuenten a nadie lo que han visto, hasta que el Hijo del hombre haya resucitado de entre los muertos”.

Preparación del Altar y Ofertorio

(Coro) **Glorioso Cristo**

(Coro) **Oremos**

Santo

Alfonso Luna

San - to, San - to, San - to es el Se - ñor Dios del
U - ni - ver - so. Lle - nos es - tán el cie - lo y la tier - ra
de su glo - ria Ho - san - na. Ho - san - na,
Ho - san - na, Ho - san - na en el cie - lo.
Ho - san - na, Ho - san - na, Ho - san - na
en el cie - lo. Ben - di - to el que vie - ne en nom - bre del Se -
ñor. Ho - san - na en el cie - lo, Ho - san - na. en el cie - lo.

Aclamación del Memorial

Por tu cruz y re - sur - re - ción
nos has sal - va - do, Se - ñor.

Amén Solemne

A - men, A - men, A -
men, A - men, A - men.

Fracción del Pan

Cordero de Dios